



MIELI Suomen Mielenterveys ry
y-tunnus 0202225-4, kotipaikka Helsinki
Maistraatinportti 4 A
00240 Helsinki

TILINPÄÄTÖS 31.12.2020

TILINPÄÄTÖS TILIKAUDELTA 1.1.-31.12.2020

SISÄLLYSLUETTELO	SIVU
TULOSLASKELMA	1
TASE	2
TILINPÄÄTÖKSEN LIITETIEDOT	3
TULOSLASKELMAN LIITETIEDOT	4-6
TASEEN LIITETIEDOT	7-8
MUUT LIITETIEDOT	9-10
ERITTELY TOIMINNOITAIN	11-12
TILINPÄÄTÖKSEN ALLEKIRJOITUKSET	13

Tämä tilinpäätös on säilytettävä 31.12.2030 asti.

Tilikauden tositemaineisto on säilytettävä vähintään kuusi vuotta sen vuoden lopusta, jonka aikana tilivuosi on päättynyt.

Tuloslaskelma 1.1.-31.12.	Konserni 2020	Konserni 2019	Mieli Ry 2020	Mieli Ry 2019
Varsinainen toiminta				
Tuotot				
STEA:n avustukset	4 663 006,55	4 268 369,35	4 663 006,55	4 268 369,35
Julkiset määrärahat	5 068 491,93	5 585 689,84	5 068 491,93	5 585 689,84
Muut tuotot	1 178 892,57	1 329 148,33	1 172 930,78	1 329 148,33
Liiketoiminnan tuotot	<u>361 741,25</u>	<u>424 946,30</u>	<u>11 575,11</u>	<u>0,00</u>
	11 272 132,30	11 608 153,82	10 916 004,37	11 183 207,52
Kulut				
Henkilöstökulut	7 666 868,23	7 411 355,77	7 666 868,23	7 320 517,64
Poistot	142 545,21	116 151,87	138 112,69	115 410,42
Muut kulut	5 835 401,82	6 246 491,29	5 853 742,75	6 246 491,29
Liiketoiminnan kulut	<u>369 207,58</u>	<u>369 839,59</u>	<u>10 149,35</u>	<u>0,00</u>
	14 014 022,84	14 143 838,52	13 668 873,02	13 682 419,35
Varsinaisen toiminnan kulujäämä	-2 741 890,54	-2 535 684,70	-2 752 868,65	-2 499 211,83
Varainhankinta				
Tuotot				
Jäsenmaksut	18 279,00	18 551,40	18 279,00	18 551,40
Keräystuotot	968 272,90	559 957,72	968 272,90	559 957,72
Lahjoitukset	193 711,22	64 485,57	193 711,22	64 485,57
Muut varainhankinnan tuotot	325 000,00	607 172,01	325 000,00	607 172,01
Lahjoitusten jaksotus	<u>-670 779,28</u>	<u>-75 287,25</u>	<u>-670 779,28</u>	<u>-75 287,25</u>
	834 483,84	1 174 879,45	834 483,84	1 174 879,45
Kulut				
Henkilöstökulut	97 373,99	27 002,87	97 373,99	27 002,87
Jäsenmaksukulut	13 534,28	1 231,69	13 534,28	1 231,69
Muut kulut	<u>123 795,85</u>	<u>114 947,18</u>	<u>123 795,85</u>	<u>114 947,18</u>
	234 704,12	143 181,74	234 704,12	143 181,74
Varainhankinnan tuottojäämä	599 779,72	1 031 697,71	599 779,72	1 031 697,71
Tuotto- / kulujäämä	-2 142 110,82	-1 503 986,99	-2 153 088,93	-1 467 514,12
Sijoitus- ja rahoitustoiminta				
Tuotot				
Korkotuotot	41 231,93	32 215,20	41 231,93	32 215,20
Vuokratuotot	197 517,10	196 037,10	197 517,10	196 037,10
Omaisuuuden myyntivoitot	524 814,64	884 991,27	524 814,64	884 991,27
Muut omaisuustuotot	<u>0,00</u>	<u>0,00</u>	<u>17 000,00</u>	<u>0,00</u>
	763 563,67	1 113 243,57	780 563,67	1 113 243,57
Kulut				
Muut kulut	<u>124 710,55</u>	<u>163 548,05</u>	<u>124 227,53</u>	<u>163 943,83</u>
	124 710,55	163 548,05	124 227,53	163 943,83
Sijoitus- ja rahoitustoiminnan tuottojäämä	638 853,12	949 695,52	656 336,14	949 299,74
Tuotto- / kulujäämä	-1 503 257,70	-554 291,47	-1 496 752,79	-518 214,38
Yleisavustukset				
Toiminta-avustus, STEA:n yleisavustus	1 484 840,00	1 404 840,00	1 484 840,00	1 404 840,00
Investointiavustus	161 124,69	678 175,79	161 124,69	678 175,79
. / . Siirretty hankintamenon vähennykseksi	-161 124,69	-678 175,79	-161 124,69	-678 175,79
Yleisavustukset yhteensä	1 484 840,00	1 404 840,00	1 484 840,00	1 404 840,00
Tuloverot	0,00	-1 081,49	0,00	0,00
Tilikauden yli-/alijäämä	-18 417,70	849 467,04	-11 912,79	886 625,62

	Konserni 31.12.2020	Konserni 31.12.2019	Mieli Ry 31.12.2020	Mieli Ry 31.12.2019
TASE				
VASTAAVA				
PYSYVÄT VASTAAVAT				
Aineettomat hyödykkeet	145 264,34	149 743,29	145 264,34	145 743,29
Aineelliset hyödykkeet				
Maa-alueet	8 124,73	11 071,25	8 124,73	11 071,25
Koneet ja kalusto	33 869,72	55 375,83	32 572,18	53 645,77
Muut aineelliset hyödykkeet	226 406,77	297 199,39	226 406,77	297 199,39
	<u>268 401,22</u>	<u>363 646,47</u>	<u>267 103,68</u>	<u>361 916,41</u>
Sijoitukset				
Osuudet saman konsernin yrityksissä	0,00	0,00	5 022,82	5 022,82
Muut osakkeet ja osuudet	2 053 760,34	2 053 760,34	2 053 760,34	2 053 760,34
	<u>2 053 760,34</u>	<u>2 053 760,34</u>	<u>2 058 783,16</u>	<u>2 058 783,16</u>
VAIHTUVAT VASTAAVAT				
Valmisteverasto	0,00	0,00	0,00	0,00
Saamiset				
Myyntisaamiset	132 759,64	298 541,45	121 562,65	280 643,04
Saamiset saman konsernin yrityksiltä	0,00	0,00	2 544,30	8 191,14
Lainsaamiset	10 000,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00
Muut saamiset	45 835,86	67 429,74	14 099,99	33 273,39
Siirtosaamiset	334 496,60	634 587,50	333 904,94	634 194,90
	<u>523 092,10</u>	<u>1 010 558,69</u>	<u>482 111,88</u>	<u>966 302,47</u>
Rahoitusarvopaperit				
Muut arvopaperit	5 167 397,61	3 258 669,55	5 167 397,61	3 258 669,55
Rahat ja pankkisaamiset	1 126 671,12	1 388 555,82	1 089 163,04	1 330 639,34
VASTAAVAA YHTEENSÄ	<u>9 284 586,73</u>	<u>8 224 934,16</u>	<u>9 209 823,71</u>	<u>8 122 054,22</u>
VASTATTAVAA				
OMA PÄÄOMA				
Toimintapääoma	599 378,32	599 378,32	599 378,32	599 378,32
Muut rahastot				
Tapolan rahasto	0,00	695 041,41	0,00	695 041,41
Edellisten tilikausien ylijäämä	3 817 124,06	2 285 760,09	3 767 307,04	2 197 401,68
Tilikauden yli-/alijäämä	-18 417,70	849 467,04	-11 912,79	886 625,62
Oma pääoma yhteensä	<u>4 398 084,68</u>	<u>4 429 646,86</u>	<u>4 354 772,57</u>	<u>4 378 447,03</u>
VIERAS PÄÄOMA				
Lyhytaikainen				
Saadut ennakot	2 373 582,71	1 416 237,94	2 363 386,81	1 402 694,94
Ostovelat	925 782,37	1 132 513,71	918 888,24	1 114 960,19
Muut lyhytaikaiset velat	344 479,89	154 584,58	337 197,90	149 565,06
Siirtovelat	1 242 657,08	1 091 951,07	1 235 578,19	1 076 387,00
Vieras pääoma yhteensä	<u>4 886 502,05</u>	<u>3 795 287,30</u>	<u>4 855 051,14</u>	<u>3 743 607,19</u>
VASTATTAVAA YHTEENSÄ	<u>9 284 586,73</u>	<u>8 224 934,16</u>	<u>9 209 823,71</u>	<u>8 122 054,22</u>

1. TILINPÄÄTÖKSEN 31.12.2020 LIITETIEDOT

Tilinpäätöksen laadintaperiaatteet

1.1 Aineettomien ja aineellisten hyödykkeiden arvostus

Pysyvät vastaavat on aktivoitu välittömään hankintamenuun. Hankintamenuon vähennykseksi on kirjattu saadut investointiavustukset. Suunnitelman mukaiset poistot on laskettu tasapoistoina kohteen taloudellisen pitoajan perusteella.

Käytetyt pitoajat ovat:

Aineettomat oikeudet 5v

Muut aineettomat oikeudet 5v

Koneet ja kalusto 3-5v

Suurehkot korjausmenot 5v

1.2 Sijoitusomaisuuden arvostaminen

Sijoitusomaisuuteen sisältyvät SMS-Tuotanto Oy:n ja Lapinlahden Lähde Oy:n osakkeet sekä muut osakkeet sekä toimitilojen hallintaan oikeuttavat kiinteistöyhtiöiden osakkeet on kirjattu alkuperäiseen hankintamenuun. Kiinteistöyhtiöiden osakkeisiin saatu investointiavustus on kirjattu ao. hankintamenuon vähennykseksi.

Rahoitusarvopapereihin sisältyvät rahat on kirjattu alkuperäiseen hankintamenuun tai sitä alempaan tilinpäätöspäivän markkina-arvoon.

1.3 Avustusten ja lahjoitusten tuloutusperiaatteet

Tilikaudella saaduista kohdennetuista avustuksista on tuloutettu toteutuneita avustuskelpoisia kuluja vastaava osuus ao. avustuskohteen tuotoksi. Investointiavustus kirjattu ao. hankintamenua vähentäen. Keräys- ja lahjoitustuotot on kirjattu maksuperusteella tilikauden tuotoiksi. Niiltä osin kun saatuja keräys- ja lahjoitustuottoja ei ole vielä käytetty, on tuotot kirjattu taseen saatuihin ennakkoihin.

1.4 Eläkemenot

Henkilökunnan eläketurva on hoidettu Keskinäinen Työeläkevakuutusyhtiö Elossa. Sosiaalivakuutusmaksut on kirjattu suoriteperusteisesti tilinpäätökseen. Kattamatonta eläkevastuuta ei ole.

1.5 Tilinpäätöksen laajuus

MIELI Suomen Mielenterveys ry:n ja sen täysin omistamien tytäryhtiöiden SMS-Tuotanto Oy:n (Y-tunnus 0720526-0) sekä Lapinlahden Lähde Oy:n (Y-tunnus 2732608-6) yhteenlasketut luvut ylittävät pienkonsernin rajat, joten tilikaudelta 2020 on laadittu konsernitilinpäätös. Lisäksi liitetiedoissa on esitetty tytäryritysten tuloslaskelmat ja taseet sekä konserniyhtiöiden välillä tehdyt keskinäiset liiketapahtumat.

Konsernitilinpäätös laaditaan vuosittain erillisyyhtiöiden tuloslaskelmien ja taseiden yhdistelynä. Bruttoyhdistelyn jälkeen eliminoidaan konsernin sisäiset liiketapahtumat ja niiden katteet.

1.6 Varsinainen toiminta

Konsernituloslaskelmassa MIELI Suomen Mielenterveys ry:n varsinaiseen toimintaan sisältyvät julkisesti rahoitetun järjestölähtöisen auttamis- ja vaikuttamistoiminnan, kustannustoiminnan ja omarahoitteisesti toimivan koulutustoiminnan tuotot ja kulut sekä tytäryhtiöiden tuotot ja kulut. Julkisen rahoituksen avulla toteutetun toiminnan pääasiallinen rahoittaja on STM:n alainen Sosiaali- ja terveysjärjestöjen avustuskeskus STEA. Muita merkittävimpiä julkisia rahoittajia ovat oikeusministeriö, opetus- ja kulttuuriministeriö, sosiaali- ja terveysministeriö sekä EU. Yksityisten ja institutionaalisten lahjoittajien tuki täydentää julkisin varoin rahoitettua toimintaa.

Tuloslaskelman liitetietoina on julkisesti rahoitetusta toiminnasta laskelmat kustakin kohdennetusta avustuksesta ja hankkeesta rahoituslähde mainiten. Viestinnän ja hallinnon kulut on katettu STEA:n yleisavustuksella. MIELI Suomen Mielenterveys ry toimii Rikosuhrripäivystyksen (RIKU) valtakunnallisena koordinaatiojärjestönä. Toiminnan tuotot ja kulut sisältyvät varsinaisen toiminnan lukuihin.

1.7 Varainhankinta

Varainhankinnassa on esitetty MIELI Suomen Mielenterveys ry:n henkilö-, yhdistys- ja kannatusjäseniltä keräämät jäsen- ja kannatusmaksut, tilikauden aikana saadut keräystuotot, yritys yhteistyö, lahjoitukset, testamentit sekä näiden tuottojen keräämisestä aiheutuneet kulut. Muihin varainhankinnan tuottoihin sisältyy Suomen Kansanterveysyhdistys ry:n maksama tuotto-osuus sen toiminnan ylijäämästä.

1.8 Sijoitus- ja rahoitustoiminta

Sijoitus- ja rahoitustoiminnan tuotot sisältävät pääasiassa tytäryhtiöosinkoja, Veikkolassa sijaitsevan kiinteistön maavuokratuloja ja myyntivoittoja, Itä-Pasilassa sijaitsevan toimistotilan vuokratuloja, metsänmyynnistä saatuja tuloja sekä pankkitileiltä saatuja korkotuottoja. Järjestön sijoitusomaisuuteen sisältyvät Veikkolan rakennuksen ja maa-alueen ohella toimitilahuoneistoja Helsingin Itä- ja Länsi-Pasilassa.

1.9 Tilikauden aikaiset ja jälkeiset tapahtumat

Koronavirukseen (Covid-19) vaikutukset MIELI ry:n toimintaan: Vuonna 2020 MIELI ry:n tarjoaminen palveluiden, erityisesti Kriisipuhelimen ja Sekasin-chatin, kysyntä kasvoi. Median yhteydenottoja oli useista ja MIELI ry esiintyi tiuhaan julkisuudessa. Järjestön oma varainhankinta kehittyi suotuisasti. Lisäksi yleistynyt etätyöskentely supisti matkustamisesta ja lähityöskentelystä aiheutuvia toimintakuluja. Vuoden 2021 toiminnan rahoitus perustuu aiemmin tehtyihin avustuspäätöksiin eikä koronavirusepidemian kiihtymisellä odoteta olevan vaikutusta 2021 avustusten määrään. Epidemian uskotaan kuitenkin vaikuttavan yhdistyksen kurssi- ja koulutustoimintaan negatiivisesti ja vaikeuttavan hanketyön toteuttamista. Poikkeustilanteen pituus, sekä epidemiaan liittyvät talouden ylläpitämiseen ja elvyttämiseen tarvittavat taloudelliset resurssit tulevat asettamaan reunaehdot vuoden 2022 toiminnalle.

2. TULOSLASKELMAN LIITETIEDOT

	Konserni 2020	Konserni 2019	Mieli Ry 2020	Mieli Ry 2019
Kokonaistuotot	14 355 019,81	15 301 116,84	14 015 891,88	14 876 170,54
Kokonaiskulut	14 373 437,51	14 451 649,80	14 027 804,67	13 989 544,92
Tilikauden ylijäämä	-18 417,70	849 467,04	-11 912,79	886 625,62
Varsinainen toiminta				
Tuotot				
STEA:n avustukset	4 663 006,55	4 268 369,35	4 663 006,55	4 268 369,35
STM, OPM, OKM ja OPH	431 702,92	1 240 182,31	431 702,92	1 240 182,31
Oikeusministeriö	4 272 305,33	4 028 289,42	4 272 305,33	4 028 289,42
Sisäministeriö	33 489,70	26 222,83	33 489,70	26 222,83
Kuntien avustukset	262 130,46	204 200,00	262 130,46	204 200,00
Seurakuntien avustukset	8 000,00	7 800,00	8 000,00	7 800,00
Muut julkiset avustukset	60 863,52	78 995,28	60 863,52	78 995,28
Muut määrärahat	654 631,61	767 667,49	654 631,61	767 667,49
Koulutustoiminta	280 740,55	258 654,11	280 740,55	258 654,11
Kurssi-, seminaari- ja materiaalimaksut	16 947,00	99 926,29	16 947,00	99 926,29
Lahjoitukset	2 854,25	2 535,53	2 854,25	2 535,53
Muut tuotot	223 719,16	200 364,91	217 757,37	200 364,91
	<u>10 910 391,05</u>	<u>11 183 207,52</u>	<u>10 904 429,26</u>	<u>11 183 207,52</u>
Liiketoiminnan tuotot				
Kustannustoiminnan tuotot	14 948,59	61 878,18	11 575,11	0,00
Vuokraustoiminnan tuotot	346 792,66	363 068,12	0,00	0,00
	<u>361 741,25</u>	<u>424 946,30</u>	<u>11 575,11</u>	<u>0,00</u>
Varsinaisen toiminnan tuotot yhteensä	11 272 132,30	11 608 153,82	10 916 004,37	11 183 207,52
Kulut				
Varsinaisen toiminnan kulut				
Henkilöstökulut				
Palkat ja palkkiot	6 512 745,71	6 129 264,96	6 512 745,71	6 056 032,76
Eläkekulut	983 211,37	1 093 669,71	983 211,37	1 080 537,97
Muut henkilösivukulut	170 911,15	188 421,10	170 911,15	183 946,91
Henkilöstökulut yhteensä	<u>7 666 868,23</u>	<u>7 411 355,77</u>	<u>7 666 868,23</u>	<u>7 320 517,64</u>
Poistot	142 545,21	116 151,87	138 112,69	115 410,42
Muut kulut				
Materiaaliosiot	20 611,83	45 964,25	20 611,83	45 964,25
Ulkopuoliset palvelut	770 327,95	706 015,48	770 327,95	706 015,48
Vapaaehtoiset henkilösivukulut	355 962,01	364 515,35	355 962,01	364 515,35
Toimitilakulut	387 538,43	457 802,32	387 538,43	457 802,32
ICT- ja verkkokulut	352 209,94	252 807,46	352 209,94	252 807,46
Leasing-vuokrat	10 741,54	9 809,11	10 741,54	9 809,11
Kone- ja kalustohankinnat	104 288,75	95 935,04	104 288,75	95 935,04
Matkakulut	124 127,97	273 198,19	124 127,97	273 198,16

	Konserni 2020	Konserni 2019	Mieli Ry 2020	Mieli Ry 2019
Taloushallintopalvelut	57 687,65	45 235,69	57 687,65	45 235,69
Toimisto-, kokous- ja neuvottelukulut	318 410,61	350 047,45	318 410,61	350 047,45
Markkinointi- ja ilmoituskulut	97 668,83	181 095,50	97 668,83	181 095,50
Vapaaehtoistoiminnan kulut	303 970,28	248 443,78	303 970,28	248 443,78
Muut kulut	63 221,51	87 862,91	81 562,44	87 862,94
Eteenpäin siirretyt avustukset	2 868 634,52	3 127 758,76	2 868 634,52	3 127 758,76
Muut kulut yhteensä	5 835 401,82	6 246 491,29	5 853 742,75	6 246 491,29
	13 644 815,26	13 773 998,93	13 658 723,67	13 682 419,35
Liiketoiminnan kulut				
Henkilöstökulut	87 697,73	90 838,13	2 273,05	0,00
Vuokra- ja toimitilakulut	259 739,22	304 956,56	0,00	0,00
Muut kulut	21 770,63	64 883,03	7 876,30	0,00
	369 207,58	460 677,72	10 149,35	0,00
Varsinaisen toiminnan kulut yhteensä	14 014 022,84	14 143 838,52	13 668 873,02	13 682 419,35
Varsinaisen toiminnan kulujäämä	-2 741 890,54	-2 535 684,70	-2 752 868,65	-2 499 211,83
Varainhankinta				
Tuotot				
Jäsen- ja kannatusmaksut yhteisöjäseniltä	14 369,00	14 284,00	14 369,00	14 284,00
Jäsen- ja kannatusmaksut henkilöjäseniltä	3 910,00	4 267,40	3 910,00	4 267,40
Keräystuotot	968 272,90	559 957,72	968 272,90	559 957,72
Yritysyhteistyö	174 175,02	64 185,57	174 175,02	64 185,57
Merkkipäivä-, muisto- ja testamenttilahjoitukset	19 536,20	300,00	19 536,20	300,00
Muut varainhankinnan tuotot	325 000,00	607 172,01	325 000,00	607 172,01
Lahjoitusten jaksotus	-670 779,28	-75 287,25	-670 779,28	-75 287,25
	834 483,84	1 174 879,45	834 483,84	1 174 879,45
Kulut				
Henkilöstökulut				
Palkat ja palkkiot	82 197,79	23 050,93	82 197,79	23 050,93
Eläkekulut	9 943,02	2 907,40	9 943,02	2 907,40
Muut henkilösivukulut	5 233,18	1 044,54	5 233,18	1 044,54
Henkilöstökulut yhteensä	97 373,99	27 002,87	97 373,99	27 002,87
Muut kulut				
Jäsenmaksukulut	13 534,28	1 231,69	13 534,28	1 231,69
Ilmoitus- ja markkinointikulut	62 056,42	26 417,65	62 056,42	25 081,63
Asiantuntijapalvelut ja tekninen toteutus	29 379,89	36 725,00	29 379,89	35 013,88
Materiaalikulut	17 637,76	44 513,28	17 637,76	44 513,28
Muut varainhankinnan kulut	14 721,78	7 291,25	14 721,78	10 338,39
Muut kulut yhteensä	137 330,13	116 178,87	137 330,13	116 178,87
Varainhankinnan kulut yhteensä	234 704,12	143 181,74	234 704,12	143 181,74
Varainhankinnan tuottojäämä	599 779,72	1 031 697,71	599 779,72	1 031 697,71

Sijoitus- ja rahoitustoiminta	Konserni 2020	Konserni 2019	Mieli Ry 2020	Mieli Ry 2019
Tuotot				
Kiinteistövuokratuotot	178 692,84	177 335,64	178 692,84	177 335,64
Käyttömaksut	5 343,60	5 343,60	5 343,60	5 343,60
Maavuokratuotot	13 480,66	13 357,86	13 480,66	13 357,86
Omaisuuuden myyntivoitot	524 814,64	884 991,27	524 814,64	884 991,27
Osinkotuotot saman konsernin yrityksiltä	0,00	0,00	17 000,00	0,00
Korkotuotot	41 231,93	32 215,20	41 231,93	32 215,20
	<u>763 563,67</u>	<u>1 113 243,57</u>	<u>780 563,67</u>	<u>1 113 243,57</u>
Kulut				
Yhtiövastikkeet	57 613,05	52 709,08	57 613,05	52 709,08
Kiinteistön korjaukset	0,00	1 034,16	0,00	1 034,16
Kiinteistön hoitokulut	11 211,18	24 850,82	11 211,18	24 850,82
Asiantuntijapalvelut	15 690,00	50 841,94	15 690,00	50 841,94
Muut kiinteistökulut	15 656,28	20 862,17	15 656,28	22 111,01
Omaisuuuden myyntitappiot	18 496,82	381,27	18 496,82	381,27
Muut rahoitustoiminnan kulut	6 043,22	12 868,61	5 560,20	12 015,55
	<u>124 710,55</u>	<u>163 548,05</u>	<u>124 227,53</u>	<u>163 943,83</u>
Sijoitus- ja rahoitustoiminnan kulujäämä	638 853,12	949 695,52	656 336,14	949 299,74
Yleisavustukset				
STEA:n yleisavustus	1 484 840,00	1 404 840,00	1 484 840,00	1 404 840,00
Tuloverot	0,00	-1 081,49	0,00	0,00
Tilintarkastajan palkkiot				
PricewaterhouseCoopers Oy				
Lakisääteinen tilintarkastus	52 472,42	27 645,61	43 575,65	26 395,69
Muut palvelut	14 112,00	27 900,00	14 112,00	18 840,00
Yhteensä	<u>66 584,42</u>	<u>55 545,61</u>	<u>57 687,65</u>	<u>45 235,69</u>
Työntekijöiden keskimääräinen lukumäärä				
Vakituisia toimihenkilöitä	101	98	99	96
Määräaikaisia toimihenkilöitä	50	48	50	48
Yhteensä	<u>151</u>	<u>146</u>	<u>149</u>	<u>144</u>
Henkilöstökulujen erittely				
Palkat	6 557 952,01	6 009 402,72	6 486 867,55	5 965 856,87
Palkkiot	110 295,72	113 226,82	110 295,72	113 226,82
Eläkekulut	1 008 359,40	1 093 680,34	1 004 578,98	1 096 563,21
Muut pakoll. henkilösivukulut	175 332,82	186 970,30	164 773,02	171 873,61
Henkilöstökulut yhteensä	<u>7 851 939,95</u>	<u>7 403 280,18</u>	<u>7 766 515,27</u>	<u>7 347 520,51</u>

3. TASEEN LIITETIEDOT

	Konserni 2020	Konserni 2019	Mieli ry 2020	Mieli ry 2019
Aineettomat hyödykkeet				
Aineettomat oikeudet				
Kirjanpitoarvo 1.1.	8 763,46	13 828,53	8 763,46	13 828,53
Tilikauden lisäykset	12 856,44	1 260,50	12 856,44	1 260,50
Tilikauden poistot	-21 619,90	-6 325,57	-21 619,90	-6 325,57
Kirjanpitoarvo 31.12.	0,00	8 763,46	0,00	8 763,46
Muut aineettomat hyödykkeet				
Kirjanpitoarvo 1.1.	140 979,83	0,00	136 979,83	0,00
Tilikauden lisäykset	172 528,53	149 723,22	172 528,53	145 723,22
Katettu investointiavustuksella	-141 785,06	0,00	-141 785,06	0,00
Tilikauden poistot ja korjaukset	-26 458,96	-8 743,39	-22 458,96	-8 743,39
Kirjanpitoarvo 31.12.	145 264,34	140 979,83	145 264,34	136 979,83
Aineettomat hyödykkeet yhteensä	145 264,34	149 743,29	145 264,34	145 743,29
Aineelliset hyödykkeet				
Maa-alueet				
Kirjanpitoarvo 1.1.	11 071,25	33 928,55	11 071,25	12 902,09
Vähennykset	-2 946,52	-22 857,30	-2 946,52	-1830,84
Kirjanpitoarvo 31.12.	8 124,73	11 071,25	8 124,73	11 071,25
Koneet ja kalusto				
Kirjanpitoarvo 1.1.	55 375,83	73 423,90	53 645,77	73 423,90
Tilikauden lisäykset	0,00	3 025,51	0,00	1 295,45
Tilikauden poistot	-21 506,11	-21 073,58	-21 073,59	-21 073,58
Kirjanpitoarvo 31.12.	33 869,72	55 375,83	32 572,18	53 645,77
Tilikauden aikana kuluksi kirjatut pienhankinnat	105 765,19	95 935,04	104 288,75	95 935,04
Muut aineelliset hyödykkeet				
Kirjanpitoarvo 1.1.	297 199,39	85 820,51	297 199,39	85 820,51
Tilikauden lisäykset	30 248,64	968 822,55	30 248,64	968 822,55
Katettu investointiavustuksella	-19 339,63	-678 175,79	-19 339,63	-678 175,79
Tilikauden poistot	-81 701,63	-79 267,88	-81 701,63	-79 267,88
Kirjanpitoarvo 31.12.	226 406,77	297 199,39	226 406,77	297 199,39
Sijoitukset				
Osuudet saman konsernin yrityksissä				
Kirjanpitoarvo 1.1.	0,00	0,00	5 022,82	5 022,82
Kirjanpitoarvo 31.12.	0,00	0,00	5 022,82	5 022,82
SMS-Tuotanto Oy:n osakkeet, 100 kpl	0,00	0,00	2 522,82	2 522,82
Lapinlahden Lähde Oy:n osakkeet 25 kpl	0,00	0,00	2 500,00	2 500,00
	0,00	0,00	5 022,82	5 022,82
Muut osakkeet ja osuudet				
Hankintahinta	4 530 972,87	4 530 972,87	4 530 972,87	4 530 972,87
Katettu investointiavustuksella	-2 366 769,53	-2 366 769,53	-2 366 769,53	-2 366 769,53
Kirjanpitoarvo 1.1.	2 053 760,34	2 164 203,34	2 053 760,34	2 164 203,34
Lisäykset	0,00	357,00	0,00	357,00
Vähennykset	0,00	-110 800,00	0,00	-110 800,00
Kirjanpitoarvo 31.12.	2 053 760,34	2 053 760,34	2 053 760,34	2 053 760,34

	Konserni 2020	Konserni 2019	Mieli ry 2020	Mieli ry 2019
Rahoitusarvopaperit				
Muut arvopaperit				
Markkina-arvo yhteensä	5 380 213,92	3 323 156,27	5 380 213,92	3 323 156,27
Vastaava kirjanpitoarvo	5 167 397,61	3 258 669,57	5 167 397,61	3 258 669,57
Erotus	<u>212 816,31</u>	<u>64 486,71</u>	<u>212 816,31</u>	<u>64 486,71</u>
Muihin saamisiin sisältyvät olennaiset erät				
Vuokravakuudet	43 212,99	40 627,00	14 099,99	11 514,00
Muut saamiset	2 622,87	24 802,74	0,00	21 759,39
Muut saamiset yhteensä	<u>45 835,86</u>	<u>65 429,74</u>	<u>14 099,99</u>	<u>33 273,39</u>
Siirtosaamisiin sisältyvät olennaiset erät				
STEa, investointiavustussaamiset	0,00	154 375,51	0,00	154 375,51
Saamiset hankekustannuksista	161 582,40	340 179,67	161 582,40	340 179,67
Muut siirtosaamiset	172 914,20	140 032,32	172 322,54	139 639,72
Siirtosaamiset yhteensä	<u>334 496,60</u>	<u>634 587,50</u>	<u>333 904,94</u>	<u>634 194,90</u>
Oman pääoman muutokset				
Toimintapääoma 1.1. ja 31.12.	599 378,32	599 378,32	599 378,32	599 378,32
Tapolan rahasto 1.1. ja 31.12.	0,00	695 041,41	0,00	695 041,41
Edellisten tilikausien ylijäämä 1.1.	3 135 227,13	2 285 760,09	3 084 027,30	2 197 401,68
Tapolan rahaston purkaminen	695 041,41	0,00	695 041,41	0,00
Edellisiin tilikausiin kohdistuvat oikaisut	-13 144,48	0,00	-11 761,67	0,00
Edellisten tilikausien ylijäämä 31.12.	3 817 124,06	2 285 760,09	3 767 307,04	2 197 401,68
Tilikauden ylijäämä/alijäämä	-18 417,70	849 467,04	-11 912,79	886 625,62
Oma pääoma yhteensä	<u>4 398 084,68</u>	<u>4 429 646,86</u>	<u>4 354 772,57</u>	<u>4 378 447,03</u>
Tapolan rahasto, joka oli ns. vapaa rahasto on purettu liittohallituksen päätöksellä ja siirretty osaksi edellisten tilikausien voittovaroja.				
Saatuihin ennakkoihin liittyvät olennaiset erät				
STEa:n avustusennakot	576 235,07	385 779,37	576 235,07	385 779,37
Muut ennakkomaksut	961 989,67	865 879,88	951 793,77	852 336,88
Lahjoitukset ja testamentit	835 357,97	164 578,69	835 357,97	164 578,69
	<u>2 373 582,71</u>	<u>1 416 237,94</u>	<u>2 363 386,81</u>	<u>1 402 694,94</u>
Siirtovelkoihin sisältyvät olennaiset erät				
Lomapalkkavelka	1 210 553,02	1 039 208,76	1 208 603,70	1 039 208,76
Edelleen tilittettävät hankeavustukset	0,00	6 560,11	0,00	6 560,11
Palautettavat avustusennakot	8 640,17	30 618,13	8 640,17	30 618,13
Muut siirtovelat	23 463,89	15 564,07	18 334,32	0,00
	<u>1 242 657,08</u>	<u>1 091 951,07</u>	<u>1 235 578,19</u>	<u>1 076 387,00</u>

4. MUUT LIITETIEDOT

	Konserni 2020	Konserni 2019	MIELI Ry 2020	MIELI Ry 2019
Leasing-vastuut	sis alv 24%	sis alv 24%	sis alv 24%	sis alv 24%
Seuraavalla tilikaudella maksettavat	5 676,72	8 236,08	5 676,72	8 236,08
Myöhemmin maksettavat	0,00	5 676,72	0,00	5 676,72
Yhteensä	5 676,72	13 912,80	5 676,72	13 912,80
Vuokravastuut	164 298,48	161 061,12	0,00	0,00

Tytäryhtiö Lapinlahden Lähde Oy:llä on vuokralaisena toimitiloistaan 6 kuukauden irtisanomisaika. Irtisanomisajan alkamispäivä on kunkin kuukauden viimeinen päivä. Kuukausivuokra Helsingin kaupungille on 27 383,08 euroa. Tästä sopimuksesta aiheutuva vuokravastuu kaupungille on 31.12.2020 tilinpäätöksessä yhteensä 164 298,48 euroa.

MIELI ry on vuosina 1999-2020 saanut STEA:lta investointiavustuksia mm. toimitilojen hankintaan ja kunnostukseen, tietojärjestelmiin sekä kone- ja laitehankintoihin. Saatujen investointiavustusten yhteismäärä on noin 4,0 milj. euroa, joista 2,6 milj. euroa kohdistuu toimitilojen hankintaan. Investointiavustukset on pääosin kirjattu hyödykkeiden aktivoitujen hankintamenojen vähennykseksi. STEA:n investointiavustuksiin liittyy ns. palautusvelvollisuus, mikäli avustuksella rahoitettu kohde myydään tai siirretään muuhun kuin STEA:n avustusta saavaan käyttötarkoitukseen. Toimitilojen osalta palautusvelvollisuus on 30 vuotta. Itä-Pasilan (Ratamestarinkatu 9:n) toimitilojen käyttötarkoituksen muututtua pysyvästi MIELI ry palautti vuonna 2016 STM:n tekemän päätöksen perusteella saamastaan investointiavustuksesta 238.300 euroa ja vapautui kokonaan tältä osin palautusvelvollisuudesta.

MIELI ry omistaa Kirkkonummen Veikkolassa Veikkolan parantola-alueen kiinteistöt ja rakennuksen. Alueen kaavamuutos (Laguksen puiston kaava) on saanut lainvoiman. MIELI ry:n liittokokous vuonna 2018 on tehnyt kiinteistöjen myyntipäätöksen. Alueella oleva suojeltu rakennus on vielä tällä hetkellä osin MIELI ry:n kunnossapito- ja korjausvastuulla.

MIELI ry on vuonna 2004 vuokrannut Kirkkonummen Veikkolasta noin 5.580 m²:n tontin Asunto Oy Veikkolan Aurinkokallio-nimiselle yhtiölle. Vuokra-aika on 70 vuotta. Vuokralaisella on kesäkuusta 2014 alkaen ollut oikeus ostaa ja MIELI ry:llä velvollisuus myydä maa-alue lunastusajankohdan käypään hintaan vuokralaiselle.

Konsernitieto

Tytäryhtiö (100 % omistus) **SMS-Tuotanto Oy** (y-tunnus 0720526-0), kotipaikka Helsinki. Yhtiön kustannustoiminta myytiin MIELI Suomen Mielenterveys ry:lle liiketoimintakaupalla 1.3.2020, minkä jälkeen yhtiön toiminta päättyi.

Tuloslaskelma	2020	2019
Liikevaihto	3 373,48	61 878,18
Liiketoiminnan muut tuotot	17 607,00	0,00
Materiaalit ja palvelut	-2 352,85	-30 123,92
Henkilöstökulut	-800,00	-8 075,59
Poistot	-4 000,00	0,00
Liiketoiminnan muut kulut	-9 234,71	-26 683,52
Liiketulos	4 592,92	-3 004,85
Rahoitustuotot ja -kulut	-165,43	-208,79
Tilikauden tulos	4 427,49	-3 213,64
Tase		
Oma pääoma	11 812,76	24 385,27
Vieras pääoma	192,51	14 415,19
Taseen loppusumma	12 005,27	38 800,46

Tytäryhtiö (100 %) omistus **Lapinlahden Lähde Oy** (y-tunnus 2732608-6), kotipaikka Helsinki. Yhtiö harjoittaa tilojen edelleen vuokrausta Lapinlahden sairaalassa Helsingissä. Yhtiön ensimmäinen tilikausi alkoi 11.12.2015.

Tuloslaskelma	2020	2019
Liikevaihto	363 489,84	376 171,92
Liiketoiminnan muut tuotot	5 714,79	6 690,30
Materiaalit ja palvelut	-1 325,84	0,00
Henkilöstökulut	-84 624,68	-90 838,13
Poistot	-432,52	-741,45
Liiketoiminnan muut kulut	-276 436,40	-324 750,66
Liiketulos	6 385,19	-33 468,02
Rahoitustuotot ja -kulut	-317,59	-263,00
Tuloverot	0,00	-213,92
Tilikauden tulos	6 067,60	-33 944,94

Tase

Oma pääoma	36 522,17	31 837,38
Vieras pääoma	33 802,70	45 456,06
Taseen loppusumma	70 324,87	77 293,44

Rikosuhripäivystyksen (RIKU) valtakunnallinen koordinaatio

MIELI Suomen Mielenterveys ry toimii Rikosuhripäivystys RIKU:n valtakunnallisena koordinaatiojärjestönä. Rikosuhripäivystystä toteuttavat MIELI ry:n lisäksi Ensi- ja turvakotien liitto, Kirkkohallitus, Mannerheimin Lastensuojeluliitto, Suomen Punainen Risti ja Suomen Setlementtiliitto. RIKU:n perustehtävänä on parantaa rikoksen uhrin, hänen läheisensä ja rikosasiassa todistavan asemaa vaikuttamalla ja tuottamalla palveluita. Toimintaa toteutettiin ammattihenkilökunnan sekä noin 500 vapaaehtoisen voimin matalan kynnyksen tukipalveluina 31 palvelupisteessä eri puolilla Suomea, seitsemän aluetoimiston koordinoimana. Oikeusministeriö antoi päätöksellään 21.12.2017 MIELI Suomen Mielenterveys ry:lle julkisen palveluvelvoitteen vuosille 2018–2027 rikoksen uhrien yleisten tukipalveluiden tuottamisesta Rikosuhripäivystyksen toiminnassa.

Tuloslaskelma (1000 €)	2020	2019
Ministeriöiden avustukset	4 162	3 920
Kuntien avustukset	24	22
Muut tuotot	32	7
	4 219	3 949
Henkilöstökulut	-2 781	-2 685
Muut kulut	-1 438	-1 264
Toiminnan ali-/ylijäämä	0	0
Työntekijöiden lukumäärä tilikaudella		
Keskustoimisto ja Etelä-Suomi		
alue	19	18
Muu Suomi	39	38
Yhteensä	58	56

Yllä mainitut koko Rikosuhripäivystystä koskevat kulut sisältävät MIELI Suomen Mielenterveys ry:n hallinnoiman keskustoimiston ja Etelä-Suomen aluetoimiston lisäksi Rikosuhripäivystystä toteuttavien muiden aluetoimistojen kulut. MIELI ry:n tilinpäätöksessä keskustoimiston ja Etelä-Suomen aluetoimiston kulut ovat tuloslaskelmassa luonteensa mukaisissa erissä. Aluetoimistolle siirretyt avustukset sisältyvät muiden kulujen erään "eteenpäin siirretyt avustukset". MIELI ry:n saamiin ennakoihin sisältyy 264 teur oikeusministeriön Rikosuhripäivystyksen toimintaan myönnettyä käyttämätöntä avustusta.

RIKUn aluekoordinaatiojärjestöjä ovat MIELI Suomen Mielenterveys ry ja sen organisaatiossa Kriisikeskustoimintojen osasto, Mannerheimin Lastensuojeluliiton Järvi-Suomen piiri, Rovalan Setlementti, Turun Ensi- ja turvakotiyhdistys, Suomen Punaisen Ristin Länsi-Suomen Piiri, Vuolle Setlementti sekä Setlementti Tampere. Näiden lisäksi RIKUn palvelupisteitä hallinnoi vuonna 2020 yhteensä kymmenen paikallista koordinaatiojärjestöä, joita olivat Mikkelin Seudun mielenterveysseura, Savonlinnan seudun Mielenterveysseura, Lappeenrannan Mielenterveysseura, Salon mielenterveysseura, Rauman seudun mielenterveysseura, Mannerheimin Lastensuojeluliiton Satakunnan piiri, Kokkolan ensi- ja turvakoti, Jyväskylän Seudun Mielenterveysseura, Sastamalan seudun mielenterveysseura sekä Suomen Punaisen Ristin Ahvenanmaan piiri.

TULOSLASKELMAA KOSKEVAT LIITETIEDOT
Varsinaisen toiminnan tuotot ja kulut avustuskohteittain

KANSALAISTOIMINNOT	Avustus ed. tilikaudelta	Avustus tilikaudelta	Kulut tilikaudella	Omarahoitus ja muut tuotot	Seuraavalle vuodelle
1 Tukihenkilö- ja vapaaehtoistoiminta STEA Ak13 (14000 -)	70 698,84	558 600,00	-560 642,93	10 268,54	78 924,45
2 Paikallisseurojen toiminta-avustukset STEA Ak16 (14100)	6 926,41	32 000,00	-39 000,00	73,59	0,00
3 Liikkuva mieli ikääntyessä OKM (16024)	13 772,86	30 000,00	-64 151,27	38 333,16	17 954,75
4 MIOS-hanke ESR (14180,14181)	0,00	330 234,04	-347 337,92	17 103,88	0,00
5 Pelihaittojen vähentäminen VEIKKAUS (14070)	6 918,90	0,00	0,00	0,00	6 918,90
6 Ympäristöahdistuksen mieli STEA C 7535 (14080)	0,00	206 950,00	-155 726,58	0,00	51 223,42
7 SPIRIT-hanke ENGSO (14150)	0,00	14 920,22	-14 920,22	9,00	9,00
KRIISIKESKUSTOIMINNOT					
8 SOS-Kriisikeskus STEA Ak 12 (15100)	0,00	942 000,00	-1 021 732,35	162 718,67	82 986,32
9 Mielenterveyskurssit/Ryhmätoiminnot STEA Ak 4 (16500 -)	62 309,33	0,00	-62 309,61	0,28	0,00
10 Kriisiauttamisen koordinointi STEA Ak 14 (15250)	0,00	383 000,00	-464 007,08	81 007,08	0,00
11 Kriisiauttaminen poikkeusolosuhteissa STEA C 8051 (15255)	0,00	120 000,00	-64 210,84	0,00	55 789,16
12 Kriisipuhelin STEA Ak 6780 (15252)	0,00	810 000,00	-702 669,52	15 148,00	122 478,48
13 Löydä oma tarinasi ryhmät (LOT) - lahjoitusvaroin (15211)	20 857,50	0,00	-20 857,50	0,00	0,00
14 Kiintiöpakolaisten kotoutumisen edistämisen PALOMA 2 (1620,1621)	0,00	53 245,58	-57 431,48	4 185,90	0,00
15 Sekasin chat STEA C 5762 (1813)	39 854,60	366 000,00	-351 142,23	0,00	54 712,37
16 Sekasin chat palvelu ja Gaming ME-säätiö (1810,1812)	101 604,28	481 095,00	-492 553,37	84 613,00	174 758,91
17 Itsemurhien ehkäisykeskus STEA Ak3951 (13951,13952)	25 746,80	391 000,00	-406 808,21	23 275,60	33 214,19
MIELENTERVEYDEN EDISTÄMINEN					
18 Mielenterveyden edistäminen STEA Ak2429 (1690-1695)	0,00	543 612,00	-538 704,92	5 497,75	10 404,83
19 Kasvun tuki STM (1870)	272,66	70 000,00	-112 485,69	58 059,12	15 846,09
20 Kasvun tuki BMR-säätiö (18710)	0,00	40 000,00	-33 165,82	0,00	6 834,18
21 Osaamiskeskus OKM (13050)	58 658,92	-13 951,55	-91 977,95	47 270,58	0,00
22 Nuorisotyö kunnissa, Lahden kaupunki (13040)	0,00	56 100,00	-41 468,58	0,00	14 631,42
23 Nuorisotyö kouluissa ja oppilaitoksissa XAMK (13043)	0,00	57 480,00	-42 492,60	0,00	14 987,40
24 Kohdennettu nuorisotyö Into ry (13045)	0,00	50 150,00	-46 145,49	0,00	4 004,51
25 Mt-taitoja kieli ja kulttuuritietoisesti OPH (13085)	0,00	77 550,00	-10 056,11	0,00	67 493,89
26 Hyvän mielen työpaikka STM (13070)	0,00	10 000,00	-17 097,05	11 336,17	4 239,12
27 Paikka auki, STEA C 7823 (13072)	36 502,91	0,00	-36 502,91	0,00	0,00
28 Osaava vanhemmuus STEA C 3911 (13010)	40 862,60	155 000,00	-153 003,59	1 707,12	44 566,13
29 Mielenterveyspooli STEA C4542 (14542)	31 071,39	147 000,00	-142 736,70	0,01	35 334,70
30 Nuori Mieli Urheilussa OKM ja STEA C6913 (14090)	0,00	190 000,00	-47 370,31	1 680,79	144 310,48

	Avustus ed. tilikaudelta	Avustus tilikaudelta	Kulut tilikaudella	Omarahoitus ja muut tuotot	Seuraavalle vuodelle
VIESTINTÄ HALLINTO JA TALOUS					
31 Viestintä, hallinto ja talous	0,00	1 484 840,00	-1 608 746,13	123 906,13	0,00
RIKOSUHRIPÄIVYSTYS					
32 Rikosuhripäivystys oikeusministeriö ja kunnat	321 671,98	4 105 000,00	-4 218 874,73	56 798,41	264 595,66
33 RIKU-TAIKAtyö STEA Ak 19 (15070)	20 515,70	240 000,00	-235 450,52	2 508,00	27 573,18
34 Harmaan eri sävyt Yhteisvastuu keräys (16320)	47 719,84	0,00	-14 521,64	1 016,54	34 214,74
35 RIKU todistajantuki OM (15312)	1 359,96	24 708,00	-25 641,97	0,00	425,99
36 RIKU vapaaehtoistoiminnan kehittäminen OM (16380)	26 070,64	73 600,00	-64 587,04	0,00	35 083,60
37 Henkirikosten uhrien omaistoiminnan tuen kehittäminen OM (15325)	0,00	45 000,00	-20 000,00	0,00	25 000,00
38 RIKU Myönteinen erityiskohtelu, Vantaa (15323)	0,00	58 000,00	-55 319,88	0,00	2 680,12

TILINPÄÄTÖKSEN 31.12.2020 ALLEKIRJOITUKSET

Helsingissä 26.3.2021

Sirpa Pietikäinen
puheenjohtajaLeea Hiltunen
varapuheenjohtajaEero Aho
hallituksen jäsenMervi Haavalammi
hallituksen jäsenMarjut Lumijärvi
hallituksen jäsenSenni Moilanen
hallituksen jäsenSusanna Määttä
hallituksen jäsenMatti Nokela
hallituksen jäsenSami Pirkola
hallituksen jäsenTuula Stenström
hallituksen jäsenArja Sutela
hallituksen jäsenHeimo Valkama
hallituksen jäsenHelena Vuorinen
hallituksen jäsenSari Aalto-Matturi
toiminnanjohtaja**Tilinpäätösmerkintä**

Suoritetusta tilintarkastuksesta on tänään annettu kertomus.

Helsinki

PricewaterhouseCoopers Oy
TilintarkastusyhteisöJaana Salmi
KHT

SIGNATURES**ALLEKIRJOITUKSET****UNDERSKRIFTER****SIGNATURER****UNDERSKRIFTER**

This documents contains 15 pages before this page

Dokumentet inneholder 15 sider før denne siden

Tämä asiakirja sisältää 15 sivua ennen tätä sivua

Dette dokument indeholder 15 sider før denne side

Detta dokument inneholder 15 sidor före denna sida

authority to sign

representative

custodial

asemavaltuus

nimenkirjoitusoikeus

huoltaja/edunvalvoja

ställningsfullmakt

firmateckningsrätt

förvaltare

autoritet til å signere

representant

foresatte/verge

myndighed til at underskrive

repræsentant

frihedsberøvende

SIGNATURES**ALLEKIRJOITUKSET****UNDERSKRIFTER****SIGNATURER****UNDERSKRIFTER**

This documents contains 16 pages before this page

Dokumentet inneholder 16 sider før denne siden

Tämä asiakirja sisältää 16 sivua ennen tätä sivua

Dette dokument indeholder 16 sider før denne side

Detta dokument inneholder 16 sidor före denna sida

authority to sign

representative

custodial

asemavaltuus

nimenkirjoitusoikeus

huoltaja/edunvalvoja

ställningsfullmakt

firmateckningsrätt

förvaltare

autoritet til å signere

representant

foresatte/verge

myndighed til at underskrive

repræsentant

frihedsberøvende

SIGNATURES**ALLEKIRJOITUKSET****UNDERSKRIFTER****SIGNATURER****UNDERSKRIFTER**

This documents contains 17 pages before this page

Tämä asiakirja sisältää 17 sivua ennen tätä sivua

Detta dokument innehåller 17 sidor före denna sida

Dokumentet inneholder 17 sider før denne siden

Dette dokument indeholder 17 sider før denne side

authority to sign

asemavaltuus

ställningsfullmakt

autoritet til å signere

myndighed til at underskrive

representative

nimenkirjoitusoikeus

firmateckningsrätt

representant

repræsentant

custodial

huoltaja/edunvalvoja

förvaltare

foresatte/verge

frihedsberøvende